

SUPPLEMENT

TO

The Ceylon Government Gazette,

PART III.

FRIDAY, AUGUST 20, 1897.

NOTICE UNDER ORDINANCE No. I OF 1897.

[An Ordinance relating to Claims to Forest, Chena, Waste, and Unoccupied Lands.]

**T**AKE notice, that unless within three months from the Seventh day of July, 1897, being the date of this notice, the persons, if any, who claim any interest in land lot called Gorandiyahiriya shown as lot No. 12,270 in preliminary plan 4,606, situate in the village Wattahena in Kandukara Thala korale of Udapalata, in the District of Kandy, Central Province, containing in extent 17 acres and 30 perches, bounded on the north by Aswedduma-ela and land shown as lot 12,269 in the same plan, on the east by the portion of the land called Gorandiyahiriya shown as lot 12,272 in the same plan, on the south by Crown pataña and the land shown as lot 12,276 in the same plan, and on the west by an estate road running between this lot and land described in title plan 114,982—appear before me at the Kandy Kachcheri and make claim to the said land or to some interest therein :

I, Allanson Bailey, Government Agent of the Central Province, in pursuance of the powers in me vested by Ordinance No. 1 of 1897, will on the Seventh day of October, 1897, being the date on which this notice expires, declare by writing under my hand that the said land is the property of the Crown.

ALLANSON BAILEY,  
Government Agent.

මෙම දියාවේ මහනුවර දිස්ත්‍රික්කුවේ උච්චපලාත කළුකර ඉහළ කෝරල් වස්තේසේන යන ගම් පිහිටියෙහි අස්කර දහනකුත් පර්වස් තීසේ ගොරන්දියහිරිය කියන නොමෙර 4606 සිනි යමේ නොමෙර 12,270 දරන ඩිමිකුබෙල්ලට යම් කෙනෙකුට යම් අස්දමක්න් යම් උරුමවාසි කම්ක හෝ මැදහන්කම්ක නිභෙකවානම් එම අයවල් ව්‍යුත් පූල මස 7 වෙනි දින (එකම මේ දුනුවේමේ දිනේ) පටන් තුන්මාසයක් ඇතුලත් මහනුවර කළුවේරසේදී මා ඉදිරිපිට පෙන් සිට එම උරුමවාසිකම හෝ මැදහන්කම තියාගෙනිරියාන්, ඇලුන්සය් බෙලි යන මම ව්‍යුත් අවරුද්දේ නොමෙර එක දරන රෙකුලාසියෙන් එට ලැබේ තීඩි නිභෙක බෙළු කරනාගෙන්ගෙන, මෙම නොති සියේ අවස්ථාවෙන දිනේදී, එකම ව්‍යුත් ක්‍රුන්කෝන්සර් මස 7 වෙනි දිනේදී, එකී ඉඩම රුප සන්නකක ඉඩමක් හැරියට මගේ අතින් උරුම්ප්‍රසිංහ කරන්ට යෙදෙනුවා ඇති.

මාසිම්.

ලුවර—අස්වැද්දමේ ඇල සහ 12,269 ඩිමිකුවිය, තැගෙනුරුව—ගොරන්දියහිරිය කියන ඉඩමේ කාවසක්වන 12,272 ඩිමිකුවිය, දකුණුව—අණ්ඩුවාසන්තක පතන සහ එම සිනියමේ සඳහන් 12,276 ඩිමිකුවිය, බස්නාරුව—මේ ඉඩමට සහ නොමෙර 114,982 ජ්ලුන් කඩුසියේ පෙනෙන ඉඩමන් අනතේ පාරද.

ඇලුන්සය් බෙලි,  
අණ්ඩුවාසන්තලුන්නාන්සේය.

இத்தாற் சகலரு மறிபவேண்டியது இந்த அறிவித்தளின் திகழியாகிய 1897 ம் ஆண்டு ஆட்மாசம் 7 ந் திதி துவக்கம் மூன்று மாசத்திற்குள் நடுமாகாணத்தின் கண்டி டிஸ்திரிக்கைச்சேர்ந்த உடபலாத்தை பிரிவில் கண்கொரா இஹால் கோரலோயிலிருக்கும் வத்தவறுன் என்னும் கிராமத்திலிருக்கும் நொரங்கிய இறிய என்னப்படும் ஆண்டு நிலம் இலக்கம் 12,270 என்று காண்பிக்கப்பட்டு பிரதமபடத்து இலையில் இலக்கம் 4,606, ஏறக்குறைய 17<sup>1/4</sup> ஏக்கர் நிலதாங்களும் வடக்கே-ஏஸ்வெதும எல்லாம், மேலே குறிக்கப்பட்ட ப்டத்தில் நிலம் துண்டு 12,269 என்று காண்பிக்கப்பட்டது, கிழக்கே-அந்த படத்தில் நிலம் துண்டு 12,272 என்று காண்பித்திருக்கும் நொரங்கிய இறிய என்று அளிக்கப்பட்டது, நெற்கு-முடிக் குரிய ப்டதானாவும் அந்த படத்தில் நிலம் துண்டு 12,276 என்று காட்டியதும், மேற்கே-இந்த துண்டுக்கும் தத்துவபடம் இலக்கம் 114,982 ல் குறித்திருக்கும் நிலத்தைக்கும் இடையில் போகிற காணிக்குசேர்ந்த விதி.

மேற்கொல்லப்பட்ட காணிக்கு உரித்துள்ளவர்கள் யாராகுதல் இருந்தால் அவர்கள் நடுமாகாணத்தின் அரசாட்சி ஏசன்டு எலென்சன் பேவி ஆகிய என்னும் கண்டி கச்சேரியில் தெரிப்பட்டு உரித்துக் காண்பியாதிருந்தால் 1897 ம் ஆண்டு 1 மூலிலக்கக் கட்டளைச்சட்டத்தினால் எனக்குக் கொடுத்திருக்கும் தத்துவத்தின்படியே இந்த அறிவித்தல் முடியும் திசையாகிய 1897 ம் ஆண்டு அட்பசிமாசம் 7 ந் திதி என கையொப்பமிட்டு சொல்லப்பட்ட நிலம் முடிக்குரிய நிலமென்று வெளியரங்கப்படுத்துவேன்.

எலென்சன் பேவி,  
அரசாட்சி ஏசன்டு.